

Urlaub in deiner Stadt

- ✓ Übernachtung ab 29,- € pro Person *
- ✓ Frühstück und Begrüßungsdrink inklusive
- ✓ Wellness teilweise inklusive

WWW.URLAUBINDEINERSTADT.DE

Buchungs-Hotline: (0800) 10 22 444
Buchungsstart: 5.12.2018, 14:00 Uhr



Foto: © fotolia.com/pinkyone

„Urlaub in deiner Stadt“ geht in die nächste Runde

Bereits zum sechsten Mal bieten zahlreiche Hotels vergünstigte Übernachtungen für Einheimische an – immer inklusive Frühstück und Begrüßungsdrink. Viele Häuser locken auch mit preiswerten Zusatzangeboten, wie Dinner-Menüs oder Wellness, teilweise sogar kostenfrei! Zur Auswahl stehen Hotels in **Dresden, Meißen, der Sächsischen Schweiz, Leipzig, dem Altenburger Land und Chemnitz** im Reisezeitraum vom 14. Januar bis 24. Februar 2019. Gebucht werden kann ab **5. Dezember, 14 Uhr**, auf www.urlaubindeinerstadt.de.

per Telefon (0800) 10 22 444 oder vor Ort in den Filialen der Dresden Information an der Frauenkirche und im Hauptbahnhof, in allen Dresdner SZ-Treffpunkten, im Medienhaus und den Geschäftsstellen der Leipziger Volkzeitung sowie bei der Tourismusinformation Altenburger Land. Die vergünstigten Preise gelten jedoch nur für Einwohner des Postleitzahlenbereichs 0. „Urlaub in deiner Stadt“ ist die perfekte Geschenkidee zu Weihnachten, zum Geburtstag oder zum Hochzeitstag. Geben Sie dazu bei der Buchung einfach den Namen des Beschenkten an. Geschenkgutscheine

sind in den Verkaufsstellen vorrätig oder werden bei Onlinebuchung per Post zugestellt. Bei Anreise muss aber auf jeden Fall der Voucher vorgezeigt werden, den Sie mit ihren Reiseunterlagen erhalten. Bitte beachten Sie, dass Buchungen nicht stornierbar sind und vor Reiseantritt bezahlt werden müssen! Auf www.urlaubindeinerstadt.de finden Sie schon jetzt alle Hotels und Angebote. Zum Buchungsstart gilt es dann, schnell zu sein, denn das Angebot ist begrenzt. Sagen Sie es weiter in den Sozialen Netzwerken mit dem Hashtag #urlaubindeinerstadt.

Im Rahmen der Aktion „Urlaub in deiner Stadt“ gelten für die Gäste exklusive Sonderangebote. Pro Zimmerbuchung und Angebot gibt es ein Freiticket für eine Person. Weitere Eintritte können zum Normalpreis hinzugekauft werden. Alle Angebote gelten immer nur in der jeweiligen Stadt und sind nicht übertragbar. In **Dresden** warten einige Berühmtheiten auf Sie. Bei einem Besuch im Albertinum mit der „Galerie Neue Meister“ und der „Skulpturenanlage ab 1800“ begegnen Ihnen Meisterwerke von der Romantik bis zur Moderne. In der Woche vom 28.

Januar bis 1. Februar 2019 bewundern Sie frühe Meisterwerke der Technik im Mathematisch-Physikalischen Salon im Dresdner Zwinger. Das Albertinum bleibt in dieser Zeit geschlossen. Berühmte Sehenswürdigkeiten säumen den Weg der Hop-On/Hop-Off-Stadtrundfahrt: Zwinger, Frauenkirche und die drei Elbschlösser sind nur einige der vielen Highlights. Eine Fahrt mit dem Doppelstockbus dauert etwa eine Stunde und 45 Minuten, wobei Sie an jeder der 22 Haltestellen beliebig aus- und wieder einsteigen können. Auch in **Leipzig** gibt es ein Freiticket für

die Hop-On/Hop-Off-Stadtrundfahrt, so dass Ihnen keine Sehenswürdigkeit entgeht. In der **Sächsischen Schweiz** lädt die Festung Königstein zur Erkundung ein. Alle Ausstellungen, wie das neu eröffnete Brunnenhaus mit dem Festungsbrunnen, sowie die Liftbenutzung sind inklusive. In **Meißen** spazieren Sie mit Audioguide durch die historische Altstadt und in **Altenburg** entdecken Sie das Residenzschloss, die Burg Poststein, das Lindenau-Museum und das Labyrinthhaus. Alle aktuellen Angebote finden Sie auch auf www.urlaubindeinerstadt.de.

Ausgewählte Aktions-Hotels stellen sich vor



IntercityHotel Dresden
★★★★★

Mitten in Dresden, unweit des Hauptbahnhofs, erwartet das moderne IntercityHotel Dresden seine Gäste. Das Haus verfügt über 162 Hotelzimmer der gehobenen Business-Class, ein Restaurant mit angrenzender Hotelbar und fünf Tagungsräume. Eine Besonderheit des Hauses ist das im Zimmerpreis inkludierte öffentliche Personennahverkehrsticket – der perfekte Ausgangspunkt für alle Städtereisenden. Zusatzangebote: 2- oder 3-Gang-Menü *Wiener Platz 8* 01069 Dresden www.dresden.intercityhotel.de



Ibis Hotel Dresden Zentrum
★★★★★

Das Ibis Hotel Dresden Zentrum befindet sich im Stadtzentrum der Elbmetropole, direkt an der Einkaufsmeile Prager Straße. Die 612 klimatisierten Nichtraucherzimmer verfügen über eine komfortable Einrichtung mit King Size-Bett oder Twinbetten und Klimaanlage. Highspeed-Internet (1-Gigabit-WLAN) steht Ihnen kostenfrei zur Verfügung. Gebührenpflichtige öffentliche Parkplätze und ein Parkhaus befinden sich in unmittelbarer Nähe. *Prager Straße 5* 01069 Dresden www.ibis-dresden.de



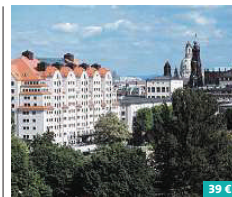
Vienna House QF Dresden
★★★★★

Vienna House QF Dresden ist DAS moderne Boutique-Hotel inmitten der historischen Altstadt, direkt gegenüber der berühmten Frauenkirche. Das Design-Hotel verfügt über 95 große, moderne Doppelzimmer und Suiten sowie über eine exklusive Lounge, eine Bar, ein Restaurant und einen Fitnessbereich. Die angeschlossene QF Passage ist ein wahres Paradies für Städtebummler mit Restaurants und erstklassigen Geschäften. *Neumarkt 1* 01067 Dresden www.viennahouse.com



Courtyard by Marriott Dresden
★★★★★

Das Courtyard by Marriott Dresden**** heißt Sie herzlich willkommen. Das Haus präsentiert sich mit 121 renovierten Zimmern, einem Restaurant mit Front-Cookingstation und der beliebten Lobby-Bar. Kostenfreie Annehmlichkeiten im Zimmer: Kaffee- und Teebar, Sky-TV und WLAN. Die Nutzung der Badelandschaft mit Pool, Saunen, Infrarotkabine, 24h-Fitnessbereich und Lounge-Terrasse ist für Sie kostenfrei, ebenso wie das Parken am Haus. *Saaffenbergallee 25A* 01099 Dresden www.courtyard-dresden.de



Maritim Hotel Dresden
★★★★★

Im denkmalgeschützten, historischen Erlwenspeicher, direkt an der Elbe und neben dem Landtag gelegen, übernachten Sie in komfortablen Zimmern inklusive kostenfreiem WLAN. Am Morgen genießen Sie die riesige Auswahl des bekannten Frühstücksbuffets. Entspannen Sie während Ihres Aufenthalts im großen Pool und lassen Sie den Abend an der Bar ausklingen. Zusatzangebote: Wellness-Bereich und 3-Gang-Menü/Buffer à la Chef *Deurienstraße 10-12* 01067 Dresden www.maritim.de



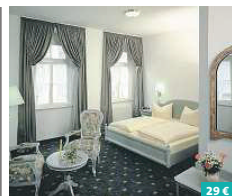
Relais & Chateaux Hotel Bülow Palais
★★★★★

Inmitten des Neustädter Barockviertels, nur wenige Schritte von der historischen Altstadt entfernt, erwartet Sie das exklusive Hotel Bülow Palais. Genießen Sie klassische Cocktails an der Palais Bar oder einen exzellenten Whisky in der Cigar Lounge, speisen Sie im Sternrestaurant Carrousel von Meissner Porzellan oder gönnen Sie sich im Bülow's Bistro frischgebackenen Kuchen aus der hauseigenen Bülow-Pâtisserie. Zusatzangebot: Spa-Bereich *Königsstraße 14* 01097 Dresden www.buelow-palais.de



Hotel Elbente
★★★★★

Die Bastei, die Elbe, eine abwechslungsreiche Landschaft und reine Luft – das zeichnet die Sächsische Schweiz aus! An einem unvergleichlichen Platz, der all dies verbindet, liegt das Hotel Elbente. Hier können Sie in unberührter Natur die Akkus neu aufladen und sich im ElbenteSpa verwöhnen lassen – die Spannung ist für Sie inklusive! Das Restaurant bietet regionale Küche mit frischen Produkten und dem schönsten Panoramablick über die Elbe. *Wöhler Weg 1* 01824 Kurort Rathen www.elbente.de



Hotel Residenz am Markt Meissen
★★★★★

Das Team des Hotels „Am Markt Residenz“ und „Journal Café Cappuccino“ lädt Besucher aus aller Welt zu einem Aufenthalt in der Porzellan- und Weinstadt Meissen ein. Das Haus befindet sich im Herzen der Altstadt, unweit von der Frauenkirche und dem Rathaus. 23 Doppel- und 3 Einzelzimmer stehen zur Verfügung, ein hoteleigener Parkplatz befindet sich in unmittelbarer Nähe. Zusatzangebot: Kaffeeklatsch (Ein Heißgetränk und ein Stück Kuchen nach Wahl) *An der Frauenkirche 1* 01662 Meißen www.hotel-residenz-meissen.de



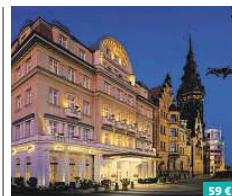
Seaside Park Hotel Leipzig
★★★★★

Als Grand Hotel im Jahr 1913 eröffnet, besticht das Seaside Park Hotel heute als modernes Innenstadthotel mit Seele. Das privatgeführte Traditionsloft bietet modernes Art-Déco-Design, zuvorkommenden Service mit Herz sowie eine Atmosphäre zum Wohlfühlen. Im Ambiente eines historischen Luxusspessweges dinieren, ist im hauseigenen Restaurant STEAKTRAIN möglich. Zusatzangebot: 25-Euro-Gutschein für das Restaurant STEAKTRAIN *Richard-Wagner-Straße 7* 04109 Leipzig www.parkhotelleipzig.de



LOGINN by ACHAT Leipzig
★★★★★

In unmittelbarer Nähe zum Messegelände begrüßt Sie das LOGINN by ACHAT Leipzig. Die Innenstadt ist von hier aus in wenigen Minuten mit der Straßenbahn zu erreichen. Bei Ihrer Übernachtung erwarten Sie schallgeschützte, helle Zimmer mit komfortablen Boxspringbetten, mobilen Licht-Cubes sowie Bad mit Regendusche. Das Hotel verfügt neben dem Restaurant auch über einen Fernsehraum. Zusatzangebot: 3-Gang-Menü und Candle-Light-Dinner *Fuggerstraße 3* 04158 Leipzig www.achat-hotels.com/de/hotel



Hotel Fürstenhof Leipzig
★★★★★

Das 5-Sterne-Hotel Fürstenhof liegt im Herzen des Leipziger Stadtzentrums. Individuell gestaltete und fürstlich ausgestattete Zimmer laden zum Verweilen ein. Im stilvollen Restaurant Villers und in der Pianobar erwartet Sie exklusive internationale Küche, während der große Wellnessbereich mit Schwimmbad und Sauna für die nötige Entspannung sorgt und für Sie kostenfrei ist. Zusatzangebot: 3-Gang-Menü nach Wahl des Küchenchefs inklusive Aperitif *Tröndlinring 8* 04105 Leipzig www.hotel Fuerstenhof Leipzig.com



Hotel-Pension „Treppengasse“ Altenburg
★★★★★

Das familiengeführte Hotel „Treppengasse“ inmitten der Altstadt von Altenburg begrüßt Sie direkt neben den Rotten Spitzen, dem Wahrzeichen der ehemaligen Residenzstadt. Verbringen Sie hier erholsame Momente in freundlicher Umgebung – die Zimmer sind komfortabel und einladend eingerichtet sowie mit kostenfreiem WLAN versehen. Am Morgen erwartet Sie ein reichhaltiges Frühstück, mit dem Sie gekräftigt in den Tag starten können. *Treppengasse 5* 04600 Altenburg www.hotel-pension-treppengasse.de

Urlaub in deiner Stadt ist auch in diesen Verkaufsstellen buchbar:

Dresden Information an der Frauenkirche
QF-Passage, Neumarkt 2, 01067 Dresden
Mo–Fr 10–19, Sa 10–18, So/Fr. 10–15 Uhr

Dresden Information im Hauptbahnhof
Wiener Platz 4, 01069 Dresden
Täglich 9–19 Uhr

SZ-Treffpunkt Altmartgalerie
Webergasse 1, 01067 Dresden
Mo–Sa 9.30–21 Uhr

SZ-Treffpunkt Elbepark
Peschelstraße 31, 01139 Dresden
Mo–Do 9.30–20, Fr 9.30–21, Sa 10–20 Uhr

SZ-Treffpunkt Haus der Presse
Ostra-Allee 20, 01067 Dresden
Mo–Fr 9–18 Uhr

SZ-Treffpunkt Seidnitz-Center
Enderstraße 59, 01277 Dresden
Mo–Fr 9–18 Uhr, Sa 9–16 Uhr